

English

Supplement to Operating Instructions

If a problem occurs while operating this system using the Music Service function, such as no sound being output, check the website below of updated troubleshooting information.

<http://www.sony.net/audio/musicservices>

Français

Supplément au Mode d'emploi

Si un problème se produit pendant l'utilisation de cette chaîne avec la fonction Services musicaux, tel qu'aucune sortie de son, rendez-vous sur le site Web ci-dessous pour des informations de dépannage mises à jour.

<http://www.sony.net/audio/musicservices>

Español

Suplemento del Manual de instrucciones

Si ocurre un problema mientras opera este sistema utilizando la función Music Service, tal como si no sale sonido, visite el sitio Web de abajo para ver información de solución de problemas actualizada.

<http://www.sony.net/audio/musicservices>

Deutsch

Ergänzung der Bedienungsanleitung

Falls beim Betrieb dieser Anlage mit der Funktion „Music Service“ ein Problem, z. B. eine Tonunterbrechung, auftritt, überprüfen Sie die nachstehende Website nach aktualisierten Fehlersuche-Informationen.

<http://www.sony.net/audio/musicservices>

Nederlands

Aanvulling op de Gebruiksaanwijzing

Ga naar de onderstaande website als u problemen hebt met de muziekservicefunctie van dit systeem, bijvoorbeeld als u geen geluid hoort. Hier vindt u de meest recente informatie over het oplossen van problemen.

<http://www.sony.net/audio/musicservices>

Italiano

Supplemento alle istruzioni per l'uso

Se si verifica un problema durante il funzionamento di questo sistema usando la funzione dei servizi musicali, come la mancata emissione del suono, controllare il seguente sito web delle informazioni aggiornate sulla soluzione dei problemi.

<http://www.sony.net/audio/musicservices>

Svenska

Tillägg till bruksanvisningen

Om det skulle uppstå något problem med anläggningen medan musiktjänstfunktionen används, t.ex. att det inte hörs något ljud, så kontrollera nedanstående webbplats för uppdaterad felsökningsinformation.

<http://www.sony.net/audio/musicservices>

Polski

Uzupełnienie do Instrukcji obsługi

W przypadku wystąpienia problemu podczas obsługi opisywanego systemu z wykorzystaniem funkcji serwisu muzycznego, typu brak dźwięku, należy zajrzeć do poniższej witryny po uaktualnione informacje dotyczące rozwiązywania problemów.

<http://www.sony.net/audio/musicservices>

Dansk

Tillæg til brugsanvisningen

Hvis der opstår et problem under brugen af anlægget i forbindelse med Music Service-funktionen, for eksempel at der ikke afspilles lyd, skal du se efter opdaterede oplysninger om fejlfinding på nedenstående websted.

<http://www.sony.net/audio/musicservices>

Suomi

Täydennys käyttöohjeisiin

Jos musiikkipalvelutoimintoa käytettäessä tämän järjestelmän toiminnassa esiintyy ongelma, esimerkiksi jos ääntä ei lähetetä, katso päivitettyt vianmäärittystiedot alla olevalta sivustolta.

<http://www.sony.net/audio/musicservices>

Português

Suplemento às Instruções de operação

Se ocorrer um problema durante a operação deste sistema através da função Serviço de Música, tal como a não saída de som, verifique o website abaixo com informação actualizada de resolução de problemas.

<http://www.sony.net/audio/musicservices>

Norsk

Tillegg til bruksanvisningen

Hvis det oppstår et problem mens du bruker dette systemet med musikkjenestefunksjonen, for eksempel at det ikke kommer lyd, kan du se etter oppdatert informasjon om feilsøking på nedenstående nettside.

<http://www.sony.net/audio/musicservices>

Ελληνικά

Συμπλήρωμα στις οδηγίες λειτουργίας

Εάν ένα πρόβλημα εμφανίζεται ενώ χρησιμοποιείτε αυτό το σύστημα με τη λειτουργία Υπηρεσιών Μουσικής, όπως να μην παράγεται ήχος, επισκεφτείτε τον παρακάτω ιστότοπο για ενημερωμένες πληροφορίες σχετικά με την αντιμετώπιση προβλημάτων.

<http://www.sony.net/audio/musicservices>

Česky

Dodatek k návodu k obsluze

Pokud se při práci se systémem při použití funkce hudebních služeb vyskytne problém, například že nejde zvuk, můžete na níže uvedených webových stránkách najít aktualizované informace o odstraňování problémů.

<http://www.sony.net/audio/musicservices>

Slovensky

Dodatok k návodu na obsluhu

Ak sa počas používania tohto systému pomocou funkcie Music Service vyskytne nejaký problém, napríklad, že sa nereprodukuje žiadny zvuk, skontrolujte, či sa na nižšie uvedenej webovej stránke nenachádzajú aktualizované informácie týkajúce sa riešenia problémov.

<http://www.sony.net/audio/musicservices>

Magyar

Kiegészítés a használati útmutatóhoz

Ha probléma merül fel a rendszer zenezolgáltatási funkcióinak használata során (például nincsen hang), akkor az alábbi webhelyen nézze meg az aktuális hibaelhárítási információkat.

<http://www.sony.net/audio/musicservices>

Română

Anexă la instrucțiunile de utilizare

Dacă apare vreo problemă în timpul utilizării sistemului cu funcția Servicii muzicale, cum ar fi lipsa sunetului, accesați site-ul de mai jos, unde veți găsi informații actualizate privind remediarea problemelor.

<http://www.sony.net/audio/musicservices>

中文（繁體字）

使用說明書的補充說明

如果用音樂服務功能操作本系統時發生問題，例如沒有聲音輸出，請查看下列網站的故障排除最新資訊。

<http://www.sony.net/audio/musicservices>

Português do Brasil

Suplemento de Instruções de operação

Se ocorrer algum problema durante o funcionamento do aparelho enquanto usando a função de serviços de música, tal como nenhuma reprodução de som, visite o site abaixo para obter informações atualizadas para a solução de problemas.

<http://www.sony.net/audio/musicservices>